

K O N T R A K T

uzavretý medzi

Ministerstvom pôdohospodárstva Slovenskej republiky

a

Technickým a skúšobným ústavom pôdohospodárskym v Rovinke

na riešenie úloh technickej politiky v poľnohospodárstve v roku 2010

Číslo u zadávateľa: 347/2009-940-K
Číslo u riešiteľa: 003/2009/718

I.

ÚČASTNÍCI KONTRAKTU

Zadávatel': Ministerstvo pôdohospodárstva SR.
Sídlo: Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Vladimír Chovan, minister
Osoba poverená k jednaniu: Ing. Jana Vargová, PhD.
riaditeľka odboru rastlinnej výroby
Číslo účtu: 7000081105/8180

a

Riešiteľ: Technický a skúšobný ústav pôdohospodársky, SKTC-106
Sídlo: 900 41 Rovinka
Štatutárny zástupca: Ing. Peter Rusňák, riaditeľ
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000341114/8180
IČO: 31827951

II.

TRVANIE KONTRAKTU

Kontrakt sa uzatvára na obdobie od 1. januára 2010 do 31. decembra 2010.

III. PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Objem finančných prostriedkov na riešenie úloh kontraktu sa stanovuje na základe rozpočtu Ministerstva pôdohospodárstva SR na rok 2010, schváleného vládou a parlamentom SR.
2. Celková hodnota prác je stanovená vo výške 270 918 EUR.
3. Vzhľadom na výskumno-vývojový charakter úloh kontraktu sa kalkulácia práce riešiteľa určuje v človeko-mesiacoch (čm).
4. Cena práce riešiteľa za človeko-mesiaca v roku 2010 sa stanovuje na 1 825,- EUR/čm. Kalkulácia ceny človeko-mesiaca vychádza z nákladov riešiteľa, ktoré zahŕňajú priamu mzdu na pracovníka, ostatné priame náklady a režijné náklady ústavu podľa kalkulačného vzorca.
5. Zadávateľ si vyhradzuje právo znížiť sumu uvedenú v čl. III. ods. 2, do výšky 5 %, ktorá predstavuje rezervu zadávateľa, ktorú môže použiť na pokrytie zníženia sumy rozpočtovanej vládou v dôsledku regulačných opatrení.
6. V prípade, ak zníženie sumy uvedenej v čl. III., ods. 2, bude nižšie ako 5 % dohodnutej ceny práce na dobu trvania kontraktu, riešiteľ bude riešiť úlohy bez zmeny plánu. Ak bude zníženie sumy vyššie ako 5 %, účastnícke strany vypracujú dodatok ku kontraktu pozmeňujúci rozsah činnosti stanovený v čl. IV. kontraktu.
7. Zadávateľ sa zaväzuje poskytnúť riešiteľovi pravidelné mesačné zálohy vo výške 1/12 celkového ročného objemu prostriedkov, stanoveného v čl. III. ods. 2, upraveného podľa čl. III. ods. 5 kontraktu.
8. V prípade nesplnenia legislatívnych povinností (napr. predloženia účtovnej závierky) v stanovenom termíne a kvalite si zadávateľ vyhradzuje právo pozastaviť vyplácanie bežného transferu do doby splnenia povinností riešiteľom.

IV. PREDMET ČINNOSTI

1. Predmet činnosti riešiteľa na dobu trvania kontraktu vychádza zo zámerov zadávateľa v oblasti technickej politiky na obdobie do konca roku 2010 v nasledovných problémoch:

Plánovaná kapacita
na rok 2010 v čm

- | | |
|--|-------|
| 1) Využívanie poľnohospodárskej biomasy na energetické účely a jej vplyv na trvalo udržateľný zdroj podľa prílohy č. 1 ku kontraktu č. 347/2009-940-K | 79,75 |
| 2) Inventarizácia používanej techniky v poľnohospodárstve SR a technicko-exploatačné ukazovatele vybraných druhov strojov podľa prílohy č. 2 ku kontraktu č. 347/2009-940-K | 32,08 |
| 3) Plnenie požiadaviek zákona o rastlinolekárskej starostlivosti podľa prílohy č. 3 ku kontraktu č. 347/2009-940-K | 23,87 |
| 4) Príprava koncepčných, strategických a legislatívnych pokladov a pripomienkovanie návrhov legislatívnych predpisov z problematiky techniky a mechanizácie, dopravy, bezpečnosti, hygieny a životného prostredia, podľa prílohy č. 4 ku kontraktu č. 347/2009-940-K | 12,73 |
2. Celkový objem kontraktom dohodnutých prác vzhľadom na čl. III, ods. 1 a 2, predstavuje 148,43 čm.
3. Podrobnejší rozpis jednotlivých úloh je uvedený v prílohách kontraktu, kde je uvedené najmä:
- názov úlohy
 - pracovník zodpovedný za riešiteľa a jeho podpis
 - pracovník zodpovedný za zadávateľa a jeho podpis
 - pracoviská podieľajúce sa na riešení úlohy
 - finančné prostriedky vyčlenené zo štátneho rozpočtu
 - termín riešenia
 - funkčná klasifikácia úlohy podľa klasifikácie OSN CDFOG
 - stručná anotácia úlohy
 - kalkulácia nákladov

V. SPÔSOB A TERMÍN VYHODNOTENIA KONTRAKTU

1. Priebežné hodnotenia plnenia úloh kontraktu sa uskutočnia formou kontrolného dňa raz za štvrt'rok, najneskôr do 20. dňa nasledujúceho mesiaca po uplynutí príslušného štvrt'roka, za účasti zástupcov zadávateľa a riešiteľa.
2. Dokumentáciu ku kontrolným dňom tvoria protokoly o odovzdaných výsledkoch za kontrolovaný štvrt'rok, resp. zápisy z kontrolných dní k jednotlivým úlohám. Na kontrolnom dni sa prerokuje priebeh plnenia jednotlivých úloh a problémy spojené s ich plnením.
3. Plnenie úloh vyplývajúcich z kontraktu sa vyhodnotí po uplynutí doby trvania kontraktu formou kontrolného dňa najneskôr do 20. januára 2011 za účasti zástupcov zadávateľa a zodpovedných riešiteľov.
4. Dokumentácia potrebná k vyhodnoteniu kontraktu bude pozostávať z protokolov o odovzdaní výsledkov riešenia v IV. štvrt'roku a zápisov z kontrolných dní za I. až III. štvrt'rok 2010.

VI. PRÁVA A POVINNOSTI ZÚČASTNENÝCH STRÁN

1. Zadávateľ sa zaväzuje:
 - a) zabezpečiť financovanie predmetu činnosti uvedeného v článku IV ods. 2 v celoročnom rozsahu podľa bodu III. kontraktu,
 - b) poskytnúť riešiteľom konzultácie, štatistické údaje, prípadne materiálne a technické prostriedky potrebné k riešeniu úloh a k vykonávaniu činnosti uvedených v bode IV. kontraktu v príslušnom protokole,
 - c) v termínoch stanovených v protokoloch jednotlivých úloh organizovať preberacie konania a v dohodnutých termínoch vykonať kontrolné dni plnenia všetkých úloh dohodnutých týmto kontraktom a splatných ku koncu príslušného štvrt'roka,
 - d) včas informovať riešiteľa o zmenách v zadaní úloh,
 - e) pri zverejňovaní výsledkov riešenia stanovených týmto kontraktom dodržiavať autorské práva riešiteľa v zmysle autorského zákona.

2. Zadávateľ má právo:

- a) krátiť objem kontraktom dohodnutého celoročného objemu finančných prostriedkov v rozsahu a termínoch ktoré budú počas trvania kontraktu určené príslušným uznesením vlády SR, v zmysle bodu III.
- b) vykonávať priebežné kontroly plnenia úloh dohodnutých týmto kontraktom,
- c) penalizovať riešiteľa v prípadoch nedodržania termínov plnenia úloh. Spôsob a výška penalizácie sa stanoví na kontrolnom dni,
- d) poskytnúť tretej strane výsledky riešenia úloh zadaných v rámci kontraktu s uvedením TSÚP Rovinka ako riešiteľa a pri zachovaní autorských práv riešiteľov.

3. Riešiteľ sa zaväzuje:

- a) riadne, v požadovanej kvalite a podľa termínov stanovených v protokoloch úloh protokolárne odovzdať dohodnuté výsledky riešenia úloh, resp. vykonať činnosti dohodnuté týmto kontraktom,
- b) dodržať celoročný rozpočet dohodnutý kontraktom a neprekročiť náklady stanovené na riešenie jednotlivých úloh,
- c) predložiť týždeň pred termínom konania kontrolného dňa všetky dohodnuté podklady na rokovanie kontrolného dňa,
- d) včas informovať zadávateľa o problémoch, ktoré sa vyskytli v priebehu riešenia úloh,
- e) zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, najmä však o informáciách, ktoré vzniknú ako produkt riešenia úloh a nezverejňovať výsledky riešenia zadaných úloh bez súhlasu zadávateľa.

4. Riešiteľ má právo:

- a) bezplatne získať od zadávateľa všetky údaje potrebné na riešenie alebo overenie výsledkov riešenia jednotlivých úloh. Rozsah, termíny a spôsob poskytovania údajov pre jednotlivé úlohy, činnosti alebo služby sa stanoví v protokole,
- b) požadovať od zadávateľa, aby podľa povahy odovzdávanej práce, vytvoril príslušné technické a organizačné podmienky na jej prezentáciu a overenie.

VII.

ZVEREJNENIE KONTRAKTU A VEREJNÝ ODPOČET

1. Tento kontrakt zverejnia obidve zúčastnené strany na svojich internetových stránkach do 7 dní od jeho podpisu. Záverečnú správu o plnení kontraktu zverejnia obidve strany na svojich internetových stránkach do 31. januára 2011.
2. Verejný odpočet plnenia úloh kontraktu a zverejnenie finančnej správy sa uskutočnia po vypracovaní a predložení zákonom stanovenej záverečnej správy o hospodárení.

VIII.

OSOBITNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Riešiteľ nesmie použiť poskytnuté finančné prostriedky na iný účel, ako je stanovené v tomto kontrakte.
2. Výsledky predmetu plnenia kontraktu sú výlučným majetkom štátu a nesmú byť použité na iný ako dohodnutý účel. Poskytnutie výsledkov riešenia tretím osobám je možné iba so súhlasom zadávateľa.
3. Výsledky riešenia, ktoré vznikli ako nové sa riadia ustanoveniami autorského zákona, príp. zmenami a doplnkami.
4. Za vady zistené pri realizácii plne zodpovedá riešiteľ a je povinný ich odstrániť na vlastné náklady.

5. Zmeny a doplnky k tomuto kontraktu je možné vykonať len formou písomných dodatkov podpísaných obidvomi zúčastnenými stranami.
6. Kontrakt sa vyhotovuje v piatich vyhotoveniach, 2 vyhotovenia pre riešiteľa a 3 vyhotovenie pre zadávateľa.
7. Kontrakt nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch zúčastnených strán.

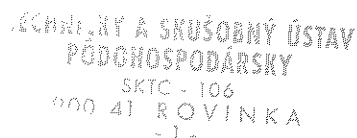
V Bratislave dňa 17. 12. 2009

V Rovinke dňa 17. 12. 2009



Ing. Vladimír Chován

.....
za zadávateľa (podpis, pečiatka)



Ing. Peter Rusňák

.....
za riešiteľa (podpis, pečiatka)